S/2022/343

Distr.: General 22 April 2022 Arabic

Original: English



رسالة مؤرخة 21 نيسان/أبربل 2022 موجهة إلى الأمين العام من رئيسة مجلس الأمن

يشرفني إبلاغكم بأنه جرى إطلاع أعضاء مجلس الأمن على رسالتكم المؤرخة 7 نيسان/أبريل 2022 (S/2022/300))، التي أطلعتموني فيها على الخطوات التي اتخذتها الأمم المتحدة للتصدي للتهديد الخطير الذي تشكله ناقلة النفط صافر في البحر الأحمر وفي مناطق أبعد. ويقدر الأعضاء المعلومات المقدمة وبرحبون بمبادرتكم، وبالخطة العملياتية للأمم المتحدة، للتصدي على وجه السرعة لهذه الكارثة الإنسانية والبيئية والإيكولوجية المحتملة قبل وقوعها.

وقد أكد مجلس الأمن مرارا وتكرارا في مداولاته الطابع الملح لهذه المسألة وسعى إلى تيسير جهود الأمم المتحدة الرامية إلى المساعدة في التصدي لهذا التهديد. ويرحب الأعضاء بإبقائهم على علم بالتطورات الجاربة على صبعيد تنفيذ الخطة العملياتية. وهم يعلمون أن الخطة، كما ذكرتم في رسالتكم، تتوخي توفير قدرة تصديرية تعادل ما كانت توفّره ناقلة النفط "صافر" في غضون 18 شهرا من حشد وتأمين التمويل اللازم وتوقيع عقد التوريد. كما يؤكد الأعضاء ضرورة وفاء الحوثيين بالتزاماتهم وفقا لمذكرة التفاهم الموقعة في 5 آذار /مارس، من أجل التصدي على وجه السرعة للتهديد الذي تشكله الناقلة صافر.

ويعرب الأعضاء عن رغبتهم في التنفيذ السريع للخطة العملياتية. وفي هذا الصدد، يقرون باحتياجات الميزانية المبينة في رسالتكم وبؤكدون رغبتهم في أن تمول جميع الدول الأعضاء وغيرها من الجهات المانحة المحتملة الخطة العملياتية تمويلا كاملا، بما في ذلك في مؤتمر إعلان التبرعات في أيار /مايو.

(توقيع) باربرا وودوارد رئيسة مجلس الأمن



